

主日崇拜程序

預備心靈 坐
主席

(崇拜聚會時請將手提電話及傳呼機關掉)

宣召 坐

「我要一心稱謝你，在諸神面前歌頌你。我要向你聖殿下拜，為你的慈愛和誠實稱讚你的名；因你使你的話顯為大，過於你所應許的。」 詩篇 138:1-2

敬拜讚美

早堂

- 1. 萬有都歸你
- 2. 你是我牧人
- 3. 耶和華以勒

中堂、午堂

- 1. 無言的讚頌
- 2. 你是我牧人
- 3. 有你愛我

讚美祈禱

十誡 立

- 第一：除了耶和華以外，不可有別上帝
- 第二：不可敬拜偶像
- 第三：不可妄稱上帝的名
- 第四：當遵守安息日，守為聖日
- 第五：當孝敬父母
- 第六：不可殺人
- 第七：不可姦淫
- 第八：不可偷盜
- 第九：不可作假見證
- 第十：不可貪心

詩班獻唱

早堂/中堂：高舉十架

- 1. 信徒來跟從，隨救主腳蹤：勝死亡威權，聖子主基督。
 - 2. 每個主門徒被召跟隨祂--救主捨生命，十架作印記。
 - 5. 萬族與萬民異口同聲唱：惟靠主寶架，毋畏懼死亡！
 - 10. 凱歌聲不歇，傳頌到永遠：被殺主羔羊勝利掌王權！
- 副歌： 高舉十架，宣揚主愛恩慈，直到普世尊崇基督聖名！

讀經 坐

詩篇 64:1-10 (舊約 702 頁)

講道 坐

廖愛霖姑娘

誰能看見神的公義？

奉獻 坐

天糧 齊唱新歌合集 1-3 集 第 15 首

奉獻祈禱 坐

散會詩 立

詩篇第 130 篇 華人的讚美敬拜 1 第 11 首 (見第 3 頁)

祝福 立

早堂、午堂：董美琴牧師 / 中堂：陳偉文牧師

家事報告及代禱 坐

早堂、午堂：董美琴牧師 / 中堂：陳偉文牧師

彼此問候

午堂崇拜後請會友收拾椅子

散會詩

詩篇第 130 篇 華人的讚美敬拜 01 第 11 首

0 5 1 · 2 | 1 6 6 6- | 0 5 7 · 6 | 7 5 3 5- |
耶和華我從深處，從深處向你求告，

0 3 6 · 5 | 5 4 4 6- | 0 7 1 · 2 | 5--- |
求你聽我的聲音，願你側耳。

0 5 1 · 2 | 1 6 6 6- | 0 5 7 · 6 | 7 5 3 5- |
側耳聽我懇求，聽我懇求的聲音！

0 3 6 · 5 | 5 4 6 6- | 0 7 1 2 | 1--- |
你若究察罪孽，誰能站住？

0 1 2 3 | 4 · 6 4 3 2 1 | 7 · 7 1 2 | 3 · 5 3 2 1 7 |
但在你有赦免之恩，要叫人敬畏你。我等候耶和

1 · 6 7 1 | 2--- | 2 2 1 2 | 3--- |
華，我心等候；我也仰望，

0 1 2 3 | 4 · 6 4 3 2 1 | 7 · 7 1 2 | 3 · 5 3 2 1 7 |
但在你有赦免之恩，要叫人敬畏你。我等候耶和

1 · 6 7 1 | 2--- | 2 2 1 7 | 1--- ||
華，我心等候；我也仰望。

是主日報告

1. 歡迎第一次蒞臨本堂參加崇拜的朋友，散會後歡迎您留步片刻，讓我們彼此更多認識。
2. 「初信成長班」於上午 11:30 在東貿 1-2 號房間舉行，請已報名的弟兄姊妹準時出席。是次題目「生命成長」，歡迎初信慕道者參加。

家事報告

1. 教會祈禱會為「柴灣堂使命宣言及土耳其」祈禱，於 5/8(三)晚上 8:00 及 6/8(四)下午 1:00 舉行。鼓勵弟兄姊妹同心禱告！
2. 已完成「讀經第七站」的弟兄姊妹，請在 12 樓 E 單位牆壁之登記表上填上姓名，以作教會統計之用及獎勵。
3. 7 月份祈禱會出席人數：27/7(一)柴灣區 6 位，7 月份的祈禱會總人次為 111 位。

讀經運動 - 聖言抄寫

我們於 8 月開始抄寫聖經。今期將是抄寫聖經中心書卷<詩篇>。今次，除了個人和小組單位之外，我們特別加入家庭單位，鼓勵父母子女在暑假期間一同認領；透過抄經領受神的恩典。

詳情如下：個人、小組及家庭為單位，最少認領一個部份，完成後請於 27/9 或之前交回教會。

聖經抄寫指引

1. 抄寫版本 - 繁體字和合本，上帝版（以教會提供之聖經為準）
2. 以繁體字抄寫
3. 使用教會提供之原稿紙
4. 使用教會提供之黑色原子筆抄寫
5. 如有出錯可使用改錯帶/改錯液塗改更正
6. 小心保管原稿紙，不可對摺及避免弄皺、弄污
7. 抄寫時參考附件的提點

報名：請於 12 樓 E 單位牆壁上填寫個人、家庭或小組名稱，先報先得。

財政收入

張寶惠、鄭秀珍、顏秀麗、羅日熹、黃志芬、姚根英、陳巧華、陳施芳、吳文慧、馮秀梅、李仲啟、楊美儀、李慧萍、莫雅頌、羅文偉、李恆瑜、林慧儀、郭珮珊、林旭艷、吳雪桃、郭秀嫻、王健瑛、方惠蓮、鄧碧瑤、黃禮光、黎錦鴻、毛秀英、容心怡、梁玉蓮、趙麗華、張淑儀、賴綺霞、陳孟宣、李慧蘭、布黑妹、李劍儀、林凱欣、關美萍、林珍花、董美琴、翁偉誠夫婦、林志強夫婦、植浩文夫婦、曾富超夫婦、何小屏、黃惠珍、姚錦棠夫婦、曾偉明夫婦、梁錦明夫婦、施金龍夫婦、呂彩頌、張瀚懷、黃南波夫婦

主日獻金共收 \$169,232.00

本月至今收獻金 \$526,834.70

中秋節「團圓」東莞福音兩天遊

主辦：傳道部、弟兄區

日期：9月27至28日(日至一，中秋節假期)

集合時間/地點：27/9(日)上午10:00在柴灣羅屋

行程：27/9：香港往甘坑客家小鎮→午餐客家特色宴→飯後前往東莞，五星華通城酒店，晚上於酒店享用自助晚餐→晚餐後中秋分享會。

28/9：於酒店享用早餐→自由享受酒店設施→午餐享用莞城家鄉宴→深圳歡樂海岸→關口深圳→香港

費用：(教會津貼後)成人\$750、小童\$650(9歲以下不佔床位)

(費用已包括旅行社工作人員小費，全程香港直巴。建議團友可另外購買個人綜合保險，藍十字保險公司2天\$45)

名額：80位(額滿即止)

對象：會友聯同邀請的未信主親友、新朋友及工作人員優先，教會保留最終決定權

備註：報名時請提交以下資料：姓名、性別、出生日期、回鄉證編號及有效日期、香港身份證(如額外購買綜合保險者)

報名：早堂-趙閏妹姊妹、中堂-甄美娟姊妹、午堂-陳鳳萍姊妹

三年讀經旅程—「讀經第八站」啟程

「讀經第八站」將於3/8/2015開始，並於30/11/2015完成。閱讀書卷是詩篇及箴言。在過去已報名參加「三年讀經旅程」的弟兄姊妹無需再次報名參與「讀經第八站」，在過去從未報名者請在12樓E單位牆壁上報名。「讀經第八站」讀經表已放於接待處，歡迎弟兄姊妹索取。

2015年8月份教會祈禱會

地點	日期	時間	性質	負責人	人數
東貿	5/8(三)	晚上8:00	全教會	董美琴	--
東貿	6/8(四)	下午1:00	全教會	董美琴	--
陳志強家庭	7/8(五)	晚上8:00	分區-將軍澳	董美琴	--
曾富超家庭	13/8(四)	晚上8:00	分區-筲箕灣	陳偉文	--
東貿	19/8(三)	晚上8:00	全教會	廖愛霖	--
東貿	20/8(四)	下午1:00	全教會	廖愛霖	--
陶靜家庭	22/8(六)	晚上8:00	分區-小西灣	董美琴	--
陶世吉家庭	31/8(一)	晚上8:00	分區-柴灣	陳偉文	--
溫遠光家庭	待定	晚上8:00	分區-太古城	林志文	--
東貿	逢星期日	上午7:30	全教會	王敏瑛	--

主日崇拜事奉人手

	講員/主題	主席/敬拜	領唱/司琴	招待	影音	關新組	插花	
本週	早堂	黎明 呂彩頌組	呂彩頌 施曦琳	何國平 丘桂珍 黎燕芬 馮夏萍	王健瑛 張瀚懷	張寶惠	黃子嘉	
	中堂	廖愛霖 詩篇 第64篇	彭耀佳 張志聖組	李恆瑜 黃君諾	吳美淇 張玉清 李月英 張玉葉	溫遠光 林顯基		林美珊
	午堂	林子彭 張志聖組	李恆瑜 黃君悅	陳志競 趙麗華 王淑恩 張美華	黃承祖 黃旭華	李玉蓮		
下週	早堂	梁錦明 梁錦明組	何碧彩 曾曦嬌	歐娟 王昌文 鄧淑雯 鄭維珍	王彩娣 勞坤	阮賜業	王嘉雯	
	中堂	陳偉文 悔罪詩 詩篇 第32篇	區嘉樂 區嘉樂組	吳文愜 黎美善	方意蘭 甄美娟 劉家燕 何志聲	劉永聰 張瀚懷		李玉蓮
	午堂	鄭一龍 區嘉樂組	李恆瑜 梁彥欣	李玉琴 曾潔梅 李曼玲 李玉芷	陶世吉 麥超祺	黃敏玲 林凱欣		

呂彩頌組：呂彩頌、吳文慧、葉永傑、陳天喜

張志聖組：彭耀佳、楊美珍、彭子偉、黃君諾

梁錦明組：梁錦明、葉娟雲、何碧彩、林慧玲、曾曦嬌

區嘉樂組：區嘉樂、麥雯卿、關寶輝、陳惻微、林顯望、郭秀嫻

黎美善、麥朗然

	活力寶寶	仁愛	大喜樂	飛躍敬拜
本週	羅日熹、陳珮華 鄭一龍、黎海燕	梁翠皓、黃志芬 鄭俊浩	呂慧敏、李慧蘭	董美琴
下週	高小慧、陳百花 黃嘉迪、莊志芬	李珮雯、陳嘉慧 林燕愉、魏安琪	郭珮珊、李芷珊 李秉熹	葉永傑

註：所有事奉人員將不會另作通知，如需調動，請與李恆瑜聯絡。

上主日崇拜出席人數

柴灣堂	【成人崇拜】	早堂 108	中堂 141	午堂 80
	【兒青崇拜】	主日飛躍 14		
		大喜樂 10	仁愛 19	活力寶寶 24
成人崇拜	總數：	329	兒青崇拜	總數： 67

每日代禱資料

2/8 星期日

為肢體代禱 黎海燕姊妹

- 感謝神，保守一家人平安，神的恩典常伴隨。
- 神為小兒子預留合適的中學，求神繼續保守他在中學的生活，並有自覺學習的心和好的專注力。
- 感謝神，大兒子在中學有好的學習環境，各種事情都有進步。

禱讀經文

「上帝啊，我哀歎的時候，求你聽我的聲音！求你保護我的性命，不受仇敵的驚恐！求你把我隱藏，使我脫離作惡之人的暗謀和作孽之人的擾亂。」

詩篇 64:1-2

9

3/8 星期一

為肢體代禱 黎燕芳姊妹

- 感謝神，生活一切安好，祈願一家人都能做到榮神益人！

禱讀經文

「但你耶和華是我四圍的盾牌，是我的榮耀，又是叫我抬起頭來的。我用我的聲音求告耶和華，他就從他的聖山上應允我。」詩篇 3:3-4

4/8 星期二

為肢體代禱 黎燕芬姊妹

- 感謝神！家人身體健康！
- 求主保守母親坐骨神經痛可得醫治！
- 求主保守香港有平安，因為香港好像越來越混亂，希望每個人有從神而來的聰明智慧，曉得自己在做甚麼！
- 求主帶領兒子羅日熹的學業及明年畢業後之前路安排！

禱讀經文

「凡投靠你的，願他們喜樂，時常歡呼，因為你護庇他們；又願那愛你名的人都靠你歡欣。」詩篇 5:11

5/8 星期三

為肢體代禱 林慧玲姊妹

- 感謝神，女兒順利完成中六課程，並於九月讀職業訓練課程，求主保守她這兩年學習有所得益，能幫助其就業之路。
- 在照顧女兒的路上，感謝主藉着祢的話語讓自己喜樂、堅強。
- 求主幫助丈夫能早日一同返教會認識上帝。

禱讀經文

「上帝是我的盾牌；他拯救心裡正直的人。上帝是公義的審判者，又是天天向惡人發怒的上帝。」詩篇 7:10-11

6/8 星期四

為肢體代禱 馮秀梅姊妹

- 求主賜兒子黃鈞明身體健康及有穩定的工作。
- 求主賜兒子的女朋友及家人身體健康。
- 求神賜自己身體健康，有好的睡眠(因有糖尿病需打針及食藥)。

禱讀經文

「惟耶和華坐著為王，直到永遠；他已經為審判設擺他的寶座。他要按公義審判世界，按正直判斷萬民。耶和華又要給受欺壓的人作高臺，在患難的時候作高臺。」詩篇 9:7-9

7/8 星期五

為青少年區代禱 吳俊哲弟兄

- 求上帝幫助自己能夠有智慧善用暑假及分配時間做一些有意義的事情。

禱讀經文

「耶和華在他的聖殿裡；耶和華的寶座在天上；他的慧眼察看世人。」

詩篇 11:4

8/8 星期六

為青少年區代禱 鄭曉力弟兄

- 下年和今年一樣很忙碌，求主幫助自己可以好好分配時間。
- 求神保守弟兄姊妹生活安好。
- 感謝上帝，恩平訪宣能順利完成，各人平平安安歸回，求上帝繼續賜福在恩平所接觸的每一位學生。

禱讀經文

「義人必因耶和華歡喜，並要投靠他；凡心裡正直的人都要誇口。」

詩篇 64:10

台灣訪宣代禱事項：

1. 感謝神！讓弟兄姊妹願意參加這次台中彰化縣初中生英文福音營會；求天父使用，並祝福當地初中生。
2. 求天父保守隊員的平安，帶領訪宣隊明白神的旨意。
3. 還有部份營會內容還未準備好的，求天父加能賜力。

每日一禱： 求天父監察我的心思意念，幫助我舌頭不發惡言，常說造就人的好話，賜我信心行走在義路中成為別人的祝福，榮耀主的名。奉主耶穌基督的名求，誠心所願。

行動建議： 每日操練常說出安慰、造就和勸勉別人的好話，寫一張金句卡鼓勵和關心正面對困難的人。

本週代禱事項

- 感謝神！得教會及弟兄姊妹的祝福和祈禱，兒童區生活營在島上過了三天的平安、探索和相親相愛的生活。
- 感謝神，恩平訪宣有主的祝福及帶領！願主繼續鼓勵事奉者的熱心，及在被服事者的心中作工。
- 求主保守 7/8(五)萬年青區自助餐旅行，組員及新朋友能夠有美好的團契分享，過程中經歷主的平安及祝福！

下週將為以下弟兄姊妹代禱，請早擬定代禱事項：

何小屏姊妹 賴綺霞姊妹 林麗娟姊妹 林曉榮姊妹 林美儀姊妹

兒青區聚會		
零歲至 2 歲半	主日：上午 10:00 至 11:15	東貿
2 歲半至六歲	主日：上午 10:00 至 11:30	培元
小一至小六	主日：上午 10:00 至 12:00	幼兒園
中學生	主日：上午 10:15 至 11:15 (崇拜) 主日：上午 11:30 至 1:00 (小組) (逢第三個主日參與成人崇拜，當日小組另作安排)	柴房

主任牧師	：董美琴牧師	行政秘書	：林慧儀姊妹
牧師	：陳偉文牧師	行政幹事	：黃旭華弟兄
宣教師	：林志文先生、廖愛霖姑娘、 葉永傑先生	幹事	：李恆瑜姊妹

事工幹事	：陳天喜弟兄 (聖樂及成青)	<u>主日崇拜聚會時間</u>
事工幹事	：陸秀嫻姊妹* (祈禱及兒童)	早堂：上午 8:30-9:45
事工幹事	：蕭秀珍姊妹* (幼兒園及兒童)	中堂：上午 10:00-11:15
事工幹事	：郭珮珊姊妹* (兒童)	午堂：上午 11:30-12:45

*為半職同工

教會：柴灣利眾街 24 號東貿廣場 12 樓 BCD 室	電話：2896 5111
傳真：2896 4467 網址： http://www.cccwc.org.hk	電郵：cwc@cccwc.org.hk

培元：柴灣新翠花園政府單位第四層

幼兒園：柴灣新翠花園政府單位第二層 電話：2896 5151

柴房：柴灣青年廣場 3 樓 325-328 室	電話：3171 2274
傳真：3171 7214 網址： http://www.fan-fire.hk	電郵：info@fan-fire.hk



中華基督教會 柴灣堂週刊

二零一五年八月二日

(第31期)

身份

林旭艷

最近在網上平台看見兩幅漫畫，分別為「老師的角色 (基本篇)」及「做老師 (理論上...)」，令我聯想起「身份」這回事。在看這兩幅圖之前，邀請大家數數自己不同的身份，又想想這些身份的性質／實質工作是甚麼，若有了這些身份，什麼該做或不該做。



(資料來源：<https://www.facebook.com/MissRosieRabbie>)



拾·價 2010
林旭艷
一組十一件朱文印章

作為老師／青少年工作者的我，對於這兩幅圖當然十分有共鳴，亦令我想起「基督徒」與「老師」身份之間的連結，就如左圖，在一組十一件印章中，分別代表了我的十個身份，亦代表了同一個我，它們都在這十架中，分不開的。而中間的一個代表著上帝，沒有祂作中心的連結，我甚麼都不是。我們應時常提醒自己的這十架，並常以基督的眼睛及價值看世界，學習在不同的身份當中作好見證，活出基督的樣式。

在學期初，上帝提醒我如何行出「老師」這身份：同樣，勸年輕人凡事要自律。你要以身作則，樹立好行為的榜樣，在教導上要正直，要莊重，言語要純全，無可指摘。(提多書 2:6-8)適逢暑假，有一點時間整理思緒及各樣事情，回顧過去一學年的工作，做中一班班主任成為了主打，當中有喜怒哀樂、成長、反思、信仰上的實踐，足見主恩。

也許你會發覺你的身份十隻手指也數不完，至於工作量或限制亦有不少，它們對你來說是任務嗎？抑或有其他意義呢？鼓勵你也抽出其中一個身份，畫出自己的兩幅漫畫，在小組內分享在這身份中如何看見神的作為。

當值同工——早堂：李恆瑜 / 中堂：林慧儀 / 午堂：林慧儀

早堂：讚美詩

2-8-2015

萬有都歸你

祢是榮耀，至美尊崇，萬有都歸於祢名下，
配受傳頌，至偉至聖尊貴，願讚揚獨有主美善的真諦。
齊向祢舉手傳揚，神的犧牲與十架，
同頌祢深厚大愛，竟為我披戴荊棘冠冕。
原是祢恩典降臨，眾山海都震撼呼應，
讓我靈為祢歌，獻奉至誠頌讚，到萬世。

祢是我牧人 敬拜者使團 第12首

主啊！祢是我牧人，我必不至缺乏，
祢使我躺臥在青草地上，領我在可安歇水邊。
主啊！祢是我牧人，我必不至缺乏，
祢使我靈魂甦醒引導行走義路，
願祢恩待讓我得到祢的看顧。
我雖行過死蔭幽谷，也不怕遭害，
全因祢與我同在。
祢的竿、祢的杖，全都在安慰我，
讓我生命福杯滿滿。
我一生一世必有恩惠隨著我，我要住在祢殿中。

耶和華以勒 敬拜者的心 第4首

耶和華以勒，我的供應，在恩典裡我永不缺乏。
耶和華我父，我的倚靠，在主手裡我永得保障。
讓我心稱頌恩主，祂有無限豐富，
賜與我美好人生。
讓我口歌頌恩主，祂有無盡的愛，
帶領我永不缺欠。

中堂、午堂：讚美詩

無言的讚頌 心靈頌 第 50 首

無言無語，亦無聲音可聽，
神的大能卻在世上知曉，
日頭冒升，又回歸於出處，
神的恩惠又似日光普照。
諸天說述主的榮耀，穹蒼傳頌神大能力，
每日每夜發出詩句，讚美全能上帝。

你是我牧人 敬拜者使團 第 12 首

主啊！你是我牧人，我必不至缺乏，
你使我躺臥在青草地上，領我在可安歇水邊。
主啊！你是我牧人，我必不至缺乏，
你使我靈魂甦醒引導行走義路，
願你恩待讓我得到你的看顧。
我雖行過死蔭幽谷，也不怕遭害，
全因你與我同在。
你的竿、你的杖，全都在安慰我，
讓我生命福杯滿滿。
我一生一世必有恩惠隨著我，我要住在你殿中。

有你愛我 終極敬拜 1-100 第 27 首

你是愛。你對我的愛從沒改，
沒有因歲月改變，沒有因我罪生厭，
我呼喊你名字，你笑臉向著我，
你一次又一次。
你是愛。你對我的愛從沒改，
就算今我又失信，但你的信實不變，
我呼喊你的名字，你笑臉向著我，
你一次又一次。
有你愛我讓我知道我是存在，
有你愛我讓我知道我重要，
有你愛我讓我知道我是人，
被珍惜的一個，讓我知道你是愛。

天糧 齊唱新歌合集 1-3 集 第 15 首

1. 遙望盡是芬芳花草滿山，沒灌溉卻仰賴天糧；
靜觀小鳥天空海闊闖，暴雨至卻不怕獨航。
2. 城市盡是吃喝買賣尋樂，鬧烘烘卻缺乏安詳；
為舒適生活一天去闖，未老去卻憂恐盡嚐。

副歌： 無需擔心衣著居處，
神日日夜夜保守供應；
誰可增加自己壽歲智慧？
只有倚賴祂的賞賜。